

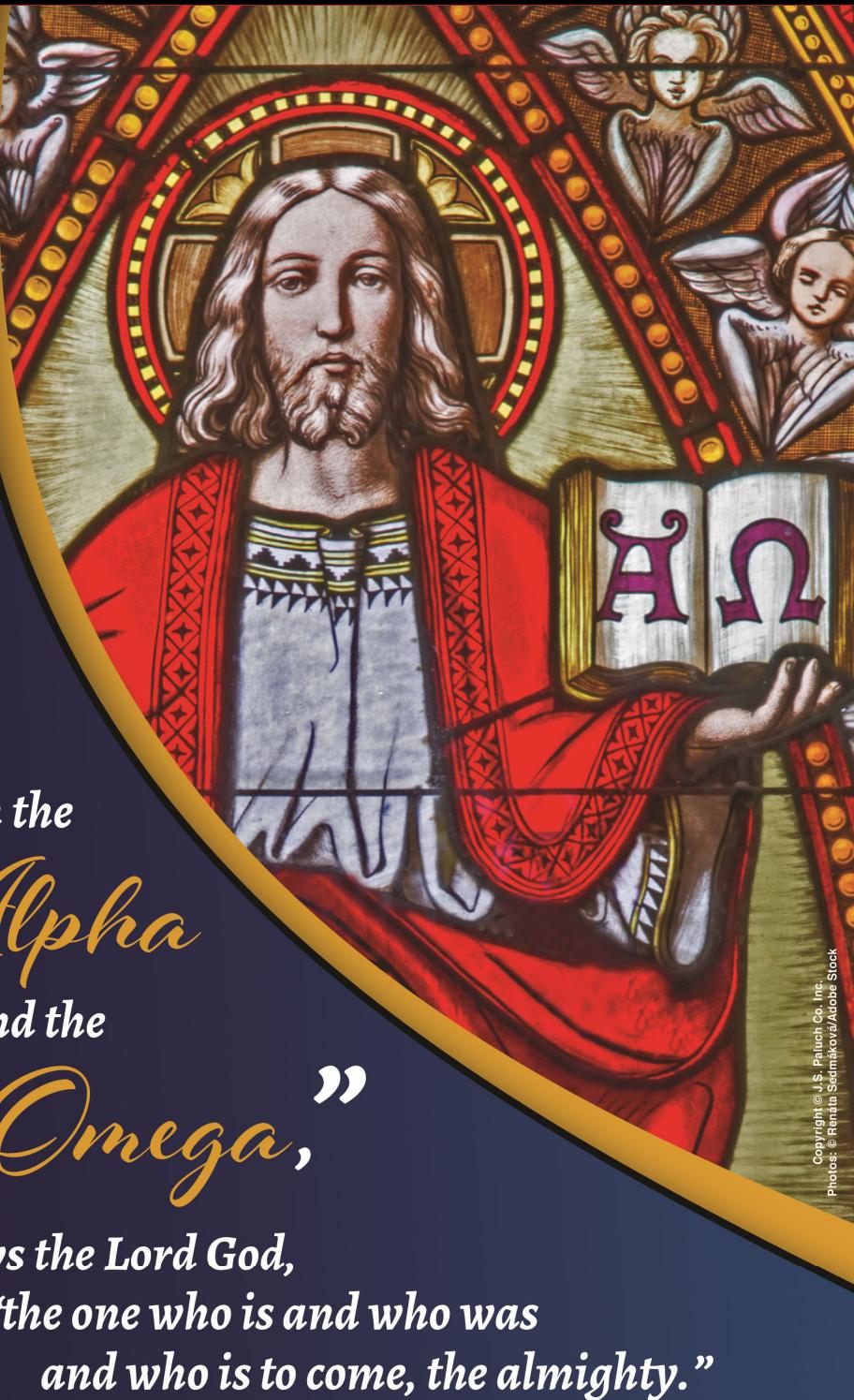
UROCZYSTOŚĆ JEZUSA CHRYSŁUSA, KRÓLA WSZECHŚWIATA

NOVEMBER 25, 2018 • SOLEMNITY OF OUR LORD JESUS CHRIST, KING OF THE UNIVERSE

*“I am the
Alpha
and the
Omega,”
says the Lord God,
“the one who is and who was
and who is to come, the almighty.”*

Revelation 1:8

Copyright © S. Paluch Co. Inc.
Photos © Renata Sedmakova/Adobe Stock



Saint John Paul II Polish Center Ośrodek Polonijny im. Świętego Jana Pawła II

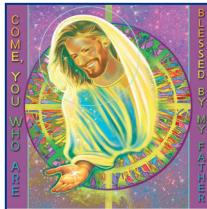
Catholic Church in the Diocese of Orange * 3999 Rose Drive, Yorba Linda, CA 92886
tel/fax: 714 - 996 - 8161 * email: polishcenter@sbcglobal.net * website: www.polishcenter.org

OUR LORD JESUS CHRIST, KING OF THE UNIVERSE

NOVEMBER 25, 2018

„Blessed is he who comes in the name of the Lord! Blessed is the kingdom of our father David that is to come! ”

—Mark 11:9, 10



CHRIST, KING OF ALL

On this, the final Sunday of the liturgical year, we celebrate the solemnity of Christ the King. By concluding the year with this feast we are proclaiming our faith that Jesus Christ is the one and only king over all seasons, all peoples, and all of creation.

At the end of time as we know it, Christ's work of restoring all things to unity and harmony with their Creator God will be completed. This Sunday, when we claim Christ as both our Shepherd and our King, we recognize our own calling to participate in Christ's saving work by caring for those whom Jesus calls "the least ones" (Matthew 25:45).

Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

OUR SAVIOUR-KING



Is kingship meaningless to us living in a democratic republic? Nowadays, democracy, with all its complexities, is the preferred form of regulating society. Except in figurative phrases like "king of the road," words like royalty and kingship, with their absolute demand for respect and obedience, evoke an age that was marked by unjustified privilege and power. The notion of the "divine right of kings" protected radical inequality and allowed for the suppression of

individual rights. So we regard kingship as an unsuitable image for our modern world. What then can we make of today's feast, celebrating Christ as our king?

Does he demand our service and submission? Would he suppress our right to self-expression and all other rights? Today's Gospel puts us on the right track to understand what kind of king he really is. Jesus told the Roman Governor that his kingship was like no other: "My kingdom is not of this world." His kingship is far removed from our usual notion of kings. Standing as a prisoner, robed and crowned with thorns as a mock king before this ruthless military governor, Jesus claims a spiritual authority that has nothing to do with external trappings or the power to compel by force. His authority is the authority of truth. He is king by the fact that he lives the truth and has the power to lead others to the truth — the truth that can save them to eternal life: "for this I was born and came into the world, to bear witness to the truth. All who are on the side of truth listen to my voice" (John 18:37.)

Christ lived by the truth and he died for it. Through

the centuries his followers have continued to commit their lives and even risk their all for loyalty to him. In him the Son of the Eternal God, the one who reveals the Father of all truth, millions have found the source and the inspiration for their own deepest truth, the truth which makes them free. His word, contained in the Scriptures, gives us the clearest kind of truth.

The truth of Christ is one of word and action, perfectly in harmony. Truth was vitally important to him, who hated all sham and pretense. Perhaps we tend to think of the truth in terms of the spoken word mostly. And we could be economical with it. All those questions we posed, to see how to conceal the truth without actually lying. The old ironic remark "whatever you say, say nothing!" is still to be heard. But truth is something to be loved and lived, something to be acted upon, as St Paul says, "doing the truth in love" (Eph. 4:15.) It is by doing the truth in love that we honor his kingship. We spread his kingdom, his saving rule on earth. Doing the truth wherever we are, in business, in politics, at work or at home, should be our ideal, our guiding value, the hallmark of our lives.

To get deeper in touch with the truth demands our attention and maybe some change in our lifestyle. It needs periods of quiet, even spending some time with him in personal prayer. Truth cannot really mark our lives without the inspiration which comes from Christ its source. It has to flow from prayer to life, and back into prayer again. A new commitment to the truth can give us a new vision of life. And far from oppressing us, Christ the King of truth will be the one to set us free.

-Internet

Today's Readings: *Dn 7:13-14; Ps 93:1, 1-2, 5; Rv 1:5-8; Jn 18:33b-37*

TREASURES FROM OUR TRADITION

Today we have a modern feast, less than a century old, and placed at the very end of the liturgical cycle of Sundays only in 1969. In 1925, the world was in a sorry state from the vantage point of Pope Pius XI. The winds of war had swept the map of Europe raw, and ancient Christian dynasties had fallen in Russia and Spain. Although the Great War had ended, wars were breaking out everywhere. Fascism was already in control in Italy, and Nazism was on the horizon for Germany. The disorder making its claim on the human race was, the pope felt, an insult to the Divine Order. Pius XI designated the last Sunday in October as a day of universal recognition of the kingship of Christ. Creating this feast was an act of bravery by the pope, who was standing up against idolatry of the state and the dehumanizing forces of the modern world, things that are not hard to detect in today's world as well. In 1969 it seemed fitting to move the feast to a place of honor at the end of the year, a way of summing up the whole movement of the liturgical year toward the perfection of the Kingdom of God. In recent decades, many Protestant churches have adopted this day from the new Roman calendar, so it is shared now with the Church of England, the Episcopal, Presbyterian, and Lutheran churches, and others.

—Rev. James Field, Copyright © J. S. Paluch Co.

KOMENTARZ LITURGICZNY

Cykl B, Uroczystość Chrystusa Króla
Czytania: Dn 7:13-14; Ps 93:1, 1-2, 5;
Ap 1:5-8; J 18:33b-37

Prorocy posyłani przez Boga do narodu wybranego przedstawiali wiele szczegółów dotyczących osoby Mesjasza oraz Jego działalności. Prorok Daniel ukazuje dziś charakterystyczny obraz. Oto w specjalnym widzeniu dostrzega Syna Człowieczego, który otrzymuje jakby audiencję u Przedwiecznego. Nie ulega wątpliwości, że tym Synem Człowieczym jest Mesjasz: sam Pan Jezus wielokrotnie odniósł do siebie ten tytuł (por. np. Mt 26, 24, 64), Przedwiecznym zaś - Pan Bóg. Owszem, używając ludzkiego sposobu wyrażania, wolno powiedzieć, że Syn Boży zostaje wprowadzony przed majestat swego Ojca niebieskiego. Na tej specjalnej "audiencji" otrzymuje panowanie i władzę królewską nad całym światem: będzie zaś to wieczne panowanie, królestwo, które nie przeminie.

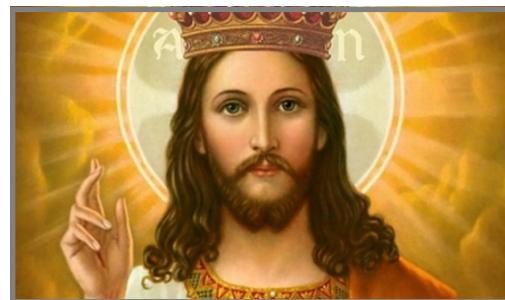
Izraelici aż nadto dobrze zapamiętali wszystkie akcenty podkreślające władzę królewską Mesjasza, ale źle zrozumieli istotę tej władzy. Byli przekonani, że chodzi o ziemskie panowanie w ścisłym tego słowa znaczeniu. Niejednokrotnie spotykamy się z tym w czasie publicznej działalności Chrystusa i to nawet ze strony Apostołów. Trzeba było zatem wiele razy tłumaczyć i nie zawsze z pozytywnym skutkiem, że królestwo mesjańskie ma inny charakter.

Zostało ono związane ściśle z krzyżem i dlatego bezpośrednie oświadczenie Jezusa o tym, że jest Królem, padło dopiero przy przesłuchaniu u Piłata. Włanie ten fragment przedstawia nam dzisiejsza Ewangelia. Gdyby ktoś go czytał po raz pierwszy - nie znając wcale tajemnicy odkupienia - byłby z pewnością zaskoczony odpowiedzią udzieloną przez Chrystusa Piłatowi. Pomyślałby: jak ten człowiek, zupełnie już bezsilny, skrępowany, poniżony w swoistym człowieczeństwie, może oświadczyć, że jest Królem? Chyba w takim właśnie położeniu znalazł się Piłat. Postawił Chrystusowi pytanie: "Czy Ty jesteś Królem żydowskim?", ale uczynił to przede wszystkim z obowiązku sędziego. Skoro bowiem słyszał, że Żydzi oskarżają Chrystusa o ogłaszenie siebie królem, musiał postawić to pytanie. Nie jest też wykluczone, że kierowała nim zwykła ludzka ciekawość. W każdym razie w odpowiedzi usłyszał zdecydowane oświadczenie, że ma przed sobą Króla żydowskiego, który jednak wyjaśnił, że królestwo jego nie jest z tego świata. Ewangelista pośrednio zaznacza, że Piłat był zaskoczony tą odpowiedzią, ponieważ powtórnie zapytał: "A więc jesteś Królem?" Chrystus jeszcze raz potwierdził swoją królewską godność, wyjaśniając, że czyni to w tym celu, by dać świadectwo prawdzie. Kto zaś jest z prawdy, słucha Jego głosu.

Dziś, po wielu wiekach, jakie upłynęły od śmierci krzyżowej i zmartwychwstania, inaczej patrzmy na ten obraz ewangeliczny i jesteśmy wdzięczni Zbawicielowi, że wypowiedział te ważne słowa; a nade wszystko za to, że poszedł na krzyż, który stał się Jego doczesnym tronem, przygotowanym przez złość ludzką, i zarazem

ołtarzem, na którym złożył ofiarę przebłagalną za grzechy całej ludzkości. W ten sposób uniżył samego siebie, stawszy się posłuszny aż do śmierci krzyżowej, aby po niej mógł być wywyższony i otrzymać w chwale Ojca imię, które jest ponad wszelkie imię.

Zasiadł przeto po prawicy Ojca, ale nie zerwał łączności z tymi, dla których przyszedł na ziemię. Św. Jan tłumaczy nam dziś, że ten Król, który przez Piłata został skazany na śmierć i potem zmartwychwstał, jest Pierworodnym umarłych, a więc tych, którzy na skutek grzechu Adama muszą umierać. On pierwszy poszedł do chwały i chce, aby wszyscy za nim podążyli. Jest On Tym, który miłuje człowieka i właśnie za niego przelał krew, aby mógł być uwolniony od grzechów. Co więcej, czyni nas "Królestwem i kapłanami Bogu i Ojcu swojemu". A więc wszystkich, którzy są Mu posłuszní, włącza do swego Królestwa, obdarzając godnością królewską i kapłańską.



CHRYSTUS, KRÓL WSZECHŚWIATA

W ostatnią niedzielę roku liturgicznego Kościół oddaje cześć *Chrystusowi Królowi Wszechświata*. Uroczystość tę ustanowił papież Pius XI encykliką *Quas Primas*, wydaną 11 grudnia 1925 r. Od samych początków Kościoła Chrystus uważany był przez swoich wyznawców za *Króla*. Jego królewska godność wynikała z tego co sam powiedział o sobie, kiedy stanął przed Piłatem: "*Tak, jestem królem*". Równocześnie dodał słowa wyjaśnienia, aby rozwiać wszelkie wątpliwości: "*Królestwo moje nie jest z tego świata*" Oznacza to, że nie zależy ono od żadnych układów politycznych, lecz pochodzi z nieba od Ojca. On jest na wieki *Królem* królów i Panem panujących.

Podobnie jak *królewska godność Chrystusa*, tak też i Jego królowanie jest inne niż królowanie ziemskich władców. *Jego królestwo* to królestwo świętości i łaski, królestwo sprawiedliwości i pokoju. Wielu królów ziemskich marzy o tym, by założyć na ziemi idealne królestwo, ale marzenia te nie urzeczywistniają się, bo brak im tego co najważniejsze: brakuje *Chrystusa - Króla*. Tego, który oparł swoje królestwo na prawdzie, sprawiedliwości i miłości swoich poddanych.

Chrystus Król pragnie od człowieka tylko jednego: miłości. "*Sy mu, córko, daj mi serce twoje.*" Chrystus - Król pragnie naszej miłości, ale miłości umiejącej się wyrzekać wszystkiego, co nie jest Nim samym. "*Pan mój i Bóg mój.*" "*Bóg mój i moje wszystko.*"

Chrystus Królem! Chrystus Panem i Władcą!

Ks.Zenon Mońska,"Niedziela"

MODLITWA DO JEZUSA NASZEGO KRÓLA I PANA

Jezu Chryste, Królu Wszechświata, Panie nasz i Boże,
Odkupicielu rodzaju ludzkiego, nasz Zbawicielu!

Ty, który mówileś, że Królestwo Twoje nie jest z tego świata, który wzywałeś nas do szukania Królestwa Bożego i nauczyłeś nas prosić w modlitwie do Ojca: „przyjdź Królestwo Twoje”, wejrzyj na nas stojących przed Twoim Majestatem.

Wywyższamy Cię, oddajemy Ci cześć i uwielbienie. Pokornie poddajemy się Twemu Panowaniu i Twemu Prawu. Świadomi naszych win i zniewag zadanych Twemu Sercu przepraszamy za wszelkie nasze grzechy i zaniebane dobro.

Wyróżamy naszą skruchę i prosimy o zmiłowanie. Przyrzekamy zabiegać o pomnożenie Twojej Chwały, dziękować za nieskończone Miłosierdzie, które okazujesz z pokolenia na pokolenie, wiernością i posłuszeństwem odpowiadając na Twoją Miłość.

Boski Królu naszych serc, niech Twój Święty Duch, wspiera nas w realizacji tych zobowiązań, chroni od zła i dokonuje naszego uświęcenia.

Niech pomaga nam porządkować całe nasze życie i posłannictwo Kościoła.

Króluj nam Chryste! Króluj w naszej Ojczyźnie, króluj w każdym narodzie, na większą chwałę Przenajświętszej

Trójcy i dla zbawienia ludzi.

Spraw, aby nasze rodziny, wioski, miasta i świat cały objęło Twe Królestwo: królestwo prawdy i życia, królestwo świętości i łaski, królestwo sprawiedliwości, miłości i pokoju, teraz i na wieki wieków Amen.

ŚWIĘTOŚĆ

Świętość jest tą najwyższą formą życia człowieka, która charakteryzuje się ciągłym dażeniem do Boga. Chrześcijanin jakby wychodzi z siebie, aby całkowicie podporządkować się woli Bożej, jest całkowicie ukierunkowany na nowe życie – podporządkowanie się Bogu aż do osiągnięcia z Nim jedności. Zatem świętość ukazuje proces, jaki dokonuje się w człowieku. Jest to proces przemiany jego osobowości, która daje mu świadomość osiągnięcia jedności z Bogiem i podjęcia pracy nad sobą na poziomie nadprzyrodzonym. Jest to droga świętości, na której chrześcijanin przechodzi etapy rozwoju. Dopiero na najwyższym etapie rozwoju miłości świętość daje chrześcijaninowi pewność obecności Boga. Człowiek jest przekonany, że Bóg jest obecny w nim, a on jest zanurzony w Bogu.

Dlatego chrześcijanin w stanie świętości żyje na innym poziomie niż ludzie o słabym życiu duchowym. Dlatego on widzi świat inaczej niż przeciętny śmiertelnik. Albowiem przeżywa on stan słodkości, radości. On nie widzi duchowego świata, on słyszy w nim miłość Boga. Dlatego św. Franciszek z Asyżu nazywa ten stan niebiańska melodią nieograniczenie słodką.

Wierzący

Pray for

Sr. M. Amadeo, RSM	Joe Doud	Monica Nava
Zofia Adamowicz	Marek Drzewicki	Ryszard Nowak
Danielle Aguilar	Danuta Drzymuchowski	Zofia E. Nowak-
Karen Arandoña	Edmund F. Dzwigalski	Przygodzki
Kyle Ardandoña	Krzysztof Fiedor	Jerry Nicassio
Rachel Arandoña	Anita and Mike Gilkey	Kevin O'Shea
Andrzejek & Michael	Brooklyn Hamsley	Jarrod Pavlak
Ashline	Ruth Hanning	Iwona Pisarek
Avalon Asgari	Bea Halphide	Małgorzata Piwko
Anna Bagnowska	Todd Hill	Elaine Quan
Wiesława Barr	Tot Hoang	Benito Rameriz
Jamie Barrett	Stasia Horaczko	Don Ritchie
Lois Barta	Leonard Jakubas	Henryk Ruchel
Pilar Bascope	Bożena i Jan Jarczok	Tim Ryan
Barbara Berger	Alyuda Janulaitis	Al Schneider
Ronald Brozchinsky	Ania Karwan	Veronica Sequi
Maureen Broschinsky	Lottie Koziel	Maria Sowa
Baby Charlotte Frances	Ks. Czesław Kopeć	Stanley Szymczyk
Edward Cacho	Sr. Natalia Kwiatek	Cathy Thayer
Dora Carrillo	Anent L.	Teresa Turek
Jean Carter	Mary Laning	Charlene Web
Lila Ciecek	Danuta Łabuś	Carol Weinmann
Kazimiera Chilecka	Amber Matrauga	Bernadette Westphal
Jan Chudy	Antoinette Martinez	Bogusia Zientek
Bernadine Dateno	Gail Morganti	

MYŚLI

„W wymiarze ziemskim wszelka twórczość człowieka jest jak budowanie przez dziecko zamków na piasku. Ale w perspektywie wieczności każde dobre dzieło stworzone przez człowieka jest niezniszczalne – odnajdziemy je po „drugiej stronie” i to o wiele bogatsze, bo przemienione przez łaskę”.

*

„Nie można zagłuszyć własnej egzystencji;
zagłuszanie jej prowadzi do zniszczenia”.

Ks. Ludwik Nowakowski

GIFT SHOP / SKLEPIK

The Polish Center would like to thank deeply the volunteers who run our Center Gift Shop every weekend. Ania Dolewski, Paul Lewański, Kasia Jackiewicz and Marlena Hulisz spend countless hours and energy working in the Gift Shop from which we benefit as members of the Center and from which the Center whose income completely is dedicated to supporting our Center. We just received the latest contribution from the Gift Shop's in the sum of \$6,000. **God bless you!**

Polski Ośrodek chciałby złożyć serdeczne wyrazy podziękowania wszystkim ochotnikom pracującym przez cały rok w naszym sklepiku za tak wielki wkład pracy i wysiłku włożony w utrzymanie i obsługiwanie naszego Sklepiku przez p. Anią Dolewską, p. Paul Lewańskiego, p. Kasię Jackiewicz i p. Marlenę Hulisz. Nasza społeczność korzysta z sklepiku a dochody w całości popierają Ośrodek. Właśnie otrzymaliśmy następny wkład z dochodów sklepiku w sumie \$6,000. **Bóg zapłać!**





Sat 11/24 4:00 pm +Sal and +Lucille Bonello from the Bonello Family
+Jerry Sliwiński from Barbara and Tony Krawczak

Sun 11/25 9:00 am Intention of Polish Center Community
10:30 am **MSZA GRUPOWA**
+Alice Chilecki w pierwszą rocznicę śmierci od męża Grzegorza, od szwagra Henryka z rodziną, i od siostry Bożeny z rodziną
+Czesław Turek od żony z rodziną
+Kazimiera i +Adam Chciuk
+Helena i +Stefan Popkow w rocznicę śmierci od córki z rodziną
+Kazimiera Dryglas w pierwszą rocznicę śmierci od córki z rodziną
+Andrzej Grochulski od żony i córek z rodzinami
+Jadwiga Dobrowolska od przyjaciół z grupy ZNP Piast Z okazji urodzin ciocji Franciszki Fiszer od Danusy Wojtalewicz
Za Krystynę Zielińską dużo zdrowia z okazji urodzin od Danuty Wojtalewicz
O Boże błogosławieństwo dla Kuby Kupsik z okazji 21 urodzin od mamy

Sat 12/1 4:00 pm +Leonard Westphal from niece
Sun 12/2 9:00 am Intention of Polish Center Community
10:30 am +Zofia Kopydłowska od córki Grażyny Kopydłowskiej

FIRST FRIDAY OF THE MONTH
8:30 am +Kevin Starbuck from Bob & Elaine and his sisters
7:30 pm Za wszystkich parafian Polskiego Centrum

PENNIES FROM HEAVEN CAMPAIGN 2018



This year our Center collected \$1,939 in support of the Respect Life shelters, clinics, and centers that give immediate and long-term care to Orange County women, men, and families in crisis.

Thank you to all who supported this important cause and our Knights of Columbus Council for arranging it!

PSA UPDATE



As of this week 122 families and organizations have joined our Diocesan PSA program for 2018 and have pledged \$43,377

SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES

Sunday:	Solemnity of Christ the King
Monday:	St. Alypius
Tuesday:	St. Valerian
Wednesday:	St. Rufus and Companions
Thursday:	St. Illuminata
Friday:	St. Andrew
Saturday:	St. Natalia of Nicomedia

Director: Fr. Zbigniew Frąszczak, SVD

Secretary: Iwona Zajkowska-Kubat

Office Hours:

Wednesday - 10:00 am - 5:00 pm

Saturday - 12:00 pm - 6:00 pm

Sunday - 9:00 am - 10:30 am

11:30 am - 1:00 pm

Baptisms, Marriages, Funerals by appointment.



ALL SOULS DAY REMEMBRANCE OFFERING ENVELOPES

November is a month we remember our deceased relatives and friends.

Special All Souls Envelopes are available now in the back of the church. The Envelopes with the names of our loved ones will be placed on the altar during each Mass in November.

Miesiąc listopad jest miesiącem pamięci o naszych zmarłych. Koperty na tzw. Wypominki (All Soul Envelopes) są rozłożone w kościele i w biurze parafialnym.

Koperty z imionami naszych zmarłych będą znajdować się na ołtarzu podczas każdej Mszy świętej w miesiącu listopadzie.



Admissions Information

MATER DEI HIGH SCHOOL ADMISSIONS

Early Qualification Deadline
Become Accepted to Mater Dei

Apply for the 2019-2020 School Year Today

Shadow Program—have your child experience
A day at Mater Dei
Find out how at www.materdei.org/admissions



MEDITATION

During Holy Mass, I saw the Lord Jesus nailed upon the cross amidst great torments. A soft moan issued from His Heart. After some time, He said, **I thirst. I thirst for the salvation of souls. Help Me, My daughter, to save souls. Join your sufferings to My Passion and offer them to the heavenly Father for sinners** (*Diary*, 1032).

MY PRAYER RESPONSE:

Lord Jesus, I hear Your cry of **I Thirst**. Help me to offer even the little sufferings I endure, as well as the big ones, for the salvation of souls. With Your help, I join them to Your Passion and offer them to the heavenly Father for sinners.

Collections

THANK YOU/DZIĘKUJĘ FOR YOUR GENEROSITY

	First	Second
11/10 & 11/11/2018	\$6,174.00	\$884.00

FOR INFORMATION ABOUT THIS BULLETIN:

Please call the Center office at 714-996-8161 for Mass Intentions, Pray For The Sick, etc.

Bulletin Editor:

Piotr Czarnecki — czarnep@gmail.com

Mass Schedule:

Saturday Vigil Mass: 4:00 pm - English

7:00 am - Latin

9:00 am - English

10:30 am - Polish

First Friday Masses: 8:30 am - English

7:30 pm - Polish

Confession before each Mass